

## **Vertrag über Leistungsbeiträge**

(3. Verlängerung)

Zwischen der Einwohnergemeinde Reinach, vertreten durch den Gemeinderat,  
und dem Verein **Midnight Sports Reinach**, vertreten durch Lucio Sansano, Präsident, und  
Christoph Layer, Vizepräsident  
wird folgender Vertrag abgeschlossen:

### **ZIELE / PRÄAMBEL**

Die Vertragspartner fördern Freizeitangebote, die den Jugendlichen die Bewegung, Begegnung, Unterhaltung, Integration und Sozialisation in Reinach ermöglichen und stellen Lebens- und Erfahrungsräume zur Verfügung, in denen sie Fähigkeiten erlernen und sich weiterentwickeln können. Sie ermöglichen Jugendlichen, sich einzubringen, mitzubestimmen und mitzugestalten. Damit tragen sie zur Förderung von Lebenskompetenz bei und leisten einen Beitrag zur Sucht- und Gewaltprävention. Die Jugendlichen identifizieren sich mit dem Angebot und setzen sich dafür ein.

### **LEISTUNGEN**

#### **Leistungsziele**

Der Verein Midnight Sports Reinach organisiert das Saisonangebot Midnight Sports. Das bedürfnisgerechte Angebot motiviert die Jugendlichen zu Freiwilligenarbeit.

#### **Leistungsumfang/Qualität**

Der Verein Midnight Sports Reinach organisiert jährlich das offene, betreute Begegnungsangebot Midnight Sport für Jugendliche ab 13 Jahren. Er ermöglicht den Jugendlichen einen kostenlosen Zugang. Es werden jährlich minimal 15 Veranstaltungen durchgeführt.

Er ist verantwortlich für die Administration, bestellt die operative Leitung und sorgt für die fachliche Betreuung des operativen Teams mit Hilfe der Vertretung von der Stiftung Idée Sport.

#### **Jugendarbeit**

Der Verein stellt den Jugendlichen einen sportpädagogischen Freiraum zur Verfügung, der ihren Bedürfnissen entspricht.

Er animiert die Jugendlichen, sich aktiv im Spiel zu engagieren, sich körperlich auszuagieren, den Gruppenprozess selbst mitzubestimmen und über das Spiel Selbstdarstellung mit Kompetenzgewinn zu verbinden.

Der Verein ermöglicht den Jugendlichen die Partizipation bei Planung und Leitung der Veranstaltungen sowie bei der Betreuungsarbeit und fördert die Bereitschaft zu eigenverantwortlichem Handeln.

Er ermöglicht dem Abendteam, bestehend aus Juniorcoachs, Seniorcoachs und Projektleitung die Teilnahme an speziell für sie konzipierten Kursen und Austauschveranstaltungen von Idée Sport.

Das Abendteam informiert die Jugendlichen gezielt über gesundheitsförderndes Verhalten und reflektiert auf der persönlichen Ebene das Verhalten der Jugendlichen.

### **Unterhalt (Infrastruktur)**

Der Verein ist verantwortlich für den Auf- und Abbau der Infrastruktur sowie die besenreine Reinigung in der Sporthalle gemäss Verordnung über die Benützung der gemeindeeigenen Gebäude und Anlagen. Er beseitigt den Abfall im unmittelbar angrenzenden Gelände.

Er finanziert die anfallenden Kosten für den Unterhalt der vereinseigenen Sportgeräte und meldet verursachte Schäden an gemeindeeigener Infrastruktur dem jeweils für die benützte Sporthalle zuständigen Hauswart und der Leitung Städtebau, Bauten und Sport.

### **Kontaktpflege**

Der Verein pflegt den Kontakt mit der Stiftung Idée Sport, der Polizei Reinach, dem Jugendhaus, den kommunalen Jugendorganisationen, den beteiligten Gemeinden und freiwillig Engagierten.

Er sorgt für eine gute Zusammenarbeit mit allen involvierten Stellen und informiert die Gemeinde Reinach Ende Mai über die Durchführungsdaten des Folgejahres.

### **Ressourcen**

Zur weiteren Mittelbeschaffung dienen dem Verein:

- Gönnerbeiträge, Spenden, Sponsorenbeiträge
- Einkünfte aus Vereinsaktivitäten
- Beiträge anderer öffentlichen Institutionen
- Mitgliederbeiträge

### **LEISTUNGEN DER GEMEINDE**

Die Gemeinde unterstützt den Verein Midnight Sports Reinach mit folgenden Leistungen:

Sie zahlt einen jährlichen Barbeitrag aus in der Höhe von CHF 16'000 für die Organisation und Durchführung der Midnight Sports-Veranstaltungen.

Die Gemeinde stellt dem Verein eine geeignete Sporthalle in Reinach zur Verfügung.

Sie unterstützt den Verein in beschränktem Mass bei der Öffentlichkeitsarbeit und stellt dem Verein geeignete gemeindeeigene Sitzungszimmer kostenlos zur Verfügung.

### **Beiträge**

<b>Grund für Beiträge</b>	<b>Andere Beiträge</b>	<b>Bar-beiträge</b>	<b>Total Beiträge</b>
Organisationsbeitrag		16'000	16'000
Hallenmiete (23 Veranstaltungen) <sup>1)</sup>	2'300		2'300
Hauswart (23 Veranstaltungen) <sup>1)</sup>	3'450		3'450
<b>Total</b>			<b>21'750</b>

<sup>1)</sup> Gemäss Verordnung über die Benützung der gemeindeeigenen Gebäude und Anlagen vom 14.11.2017 als «Dauermieter».

### **Auszahlung**

Die Auszahlung des jährlichen Leistungsbeitrages erfolgt jeweils per 20. Januar (1/2) und 20. November (1/2). Die anderen Beiträge werden von der Gemeinde übernommen.

## **INFORMATIONSPFLICHT**

Der Verein Midnight Sports Reinach verpflichtet sich, der Gemeinde allfällige Veränderungen, insbesondere im gesetzlichen und finanziellen Bereich, die zur Zeit des Vertragsabschlusses noch nicht massgeblich oder bekannt waren, unverzüglich zu melden.

## **ÜBERPRÜFUNG DER LEISTUNGEN**

Mindestens einmal im Jahr – vor oder nach der Generalversammlung – findet zwischen den Vertragsparteien eine gemeinsame Überprüfung der Leistungen statt. Der Verein Midnight Sports Reinach informiert die Gemeinde bei dieser Gelegenheit über alle wichtigen Vorkommnisse des abgelaufenen Betriebsjahres. Die Initiative für das Gespräch geht vom Verein Midnight Sports aus.

## **REVISORENBERICHT**

Der Verein Midnight Sports Reinach stellt der Gemeinde nach der ordentlichen Genehmigung jeweils ein Exemplar der Jahresrechnung mit Revisorenbericht zu.

## **BEITRAGSREDUKTION**

Die vertragliche Regelung wurde auf der Basis der Erfolgsrechnung und der Bilanz per 30. Juni 2019 berechnet.

Der Verein kann eine Reserve in Höhe der festen Betriebskosten von drei Monaten bilden. Weitere Rückstellungen führen zu einer entsprechenden Reduktion des Leistungsbeitrags; vorbehalten bleiben zweckgebundene Rückstellungen.

Können die Leistungen auf Grund äusserer Einflüsse nicht erbracht werden, kann die Gemeinde einen Anteil der Barbeiträge rückfordern, bzw. deren Auszahlung aussetzen.

## **VORZEITIGE BEENDIGUNG DES VERTRAGS**

Die Beitragspflicht der Gemeinde entfällt, wenn sich der Verein auflöst oder die vereinbarten Leistungen nicht mehr erbringt. Bei einer Auflösung ist der Leistungsbeitrag längstens bis zum Datum der Auflösung geschuldet.

## **GELTUNG**

Dieser Vertrag tritt vorbehältlich der Genehmigung des Strategischen Sachplanes Freizeit und Kultur durch den Einwohnerrat auf den 1. Januar 2022 in Kraft (siehe auch die Bestimmungen im Reglement betreffend die Unterstützungsleistungen der Gemeinde). Er löst den Vertrag vom 28. April 2015 ab.

## **ABLAUF UND VERLÄNGERUNG**

Der Vertrag wird auf die Dauer von 5 Jahren, nämlich bis zum 31. Dezember 2026 abgeschlossen. Die Verlängerung ist vom Verein bis spätestens am 30. Juni 2026 beim Gemeinderat zu beantragen. Im Falle einer Verlängerung ist die Angemessenheit des Leistungsbeitrags zu überprüfen.

Dieser Vertrag kann während seiner Laufzeit beidseits mit einer Kündigungsfrist von 6 Monaten per 31. Dezember gekündigt werden.

**VERTRAGSBESTANDTEILE**

Folgende Beilagen sind integrierende Bestandteile dieses Vertrages:

1. Statuten des Vereins Midnight Sports Reinach vom 21. September 2010
2. Grundlagenpapier Reinacher Kinder- und Jugendförderung vom 27. August 2019
3. Jährliche Zielvereinbarung zwischen dem Verein und der Gemeinde.

Reinach, 01. Januar 2022

**DIE VERTRAGSPARTEIEN:**

Für den Verein

Gemeinde Reinach

Lucio Sansano  
Präsident

Christoph Layer  
Vizepräsident

Melchior Buchs  
Gemeindepräsident

Stefan Haller  
Geschäftsleiter

Dieser Vertrag wurde in zwei Exemplaren ausgestellt.